

EKISORO

Yatsipereavageigakera
iseraereegi Ejipitoku

1 ¹Maikari^a maika ontsirinkakkota-kempa ivairopage iseraereegi aigankitsirira Ejipitoku itentaiganakarira Jakovo. Paniropage yamaiganakeri itomiegi:
²Iroven, Sumeon, Irevi, Jora, ³Isakare, Savoron, Vejamin, ⁴Iran, Nepetari, Gare intiri Asere. ⁵Maganiro itomiegi Jakovo intiegiri ivisariegit onti inaigake 70. Yogari Jose ontitari inake Ejipitoku.

⁶Impogini ikamaigake Jose intiegiri irirentiegi intiegiri aikiro maganiro itentagaigarira, ⁷kantankicha yogaegiri iyashikiiganakerira Iseraere itomintaigana itovaigavageiganaketyo kara yapagiteavageiganakarotyo Gosen.
⁸Impogini itimake pashini koveenkari Ejipitoku terira inkemakoteri Jose nerotyo tera intsarogakagaigempari iyashikiiganakerira ikantantaigakaririra itovaireegi ikanti:

⁹—Yogaegi iseraereegi pairo yavisai-gake itovaigaigakera yavisaigakai aroegi.

¹⁰Maikari maika tsame aneigakera tyara ankantaigakeri ganiri atanatsi itovaigira. Antari garika tyara akantaigiri onti ariompa intovaigasanoiganakeri impo iripokashiigakaerika pashini iromanataiga-kaera irimaiganakempa iriroegi intentai-gakemparira iromanataigakaera impo iragaveaigakaera irishigaiganae parikoti.

¹¹Ovashi itigankimoigakeri kisavintsa-gakeririra yantavagetagaigakerira yovetsikakagaigakerira pankotsipage ontaikantanirira iturigokite paraon. Ogari apatotakara pankotsipage yovetsikakagaigakeririra onti opaitaka Piton. Ogari apitene onti opaita Irameseshi.

¹²Kantankicha ariompatyo ikisavintsaiga-kerira ariompatyo itovaigasanoiganakeri ovashi ipinkaiganakeri. ¹³⁻¹⁴Impo iriroegi ariompatyo ikisavintsaigeiganakeriri yatsipereakagaigakerira yomperaperaiga-kirira yantavagetagaigakerira. Yovetsikakagaigakeri kipatsikoti ontiri onkusontakemparira ovetsikakenkanira pankotsi, aikiro itsamaitagaigakerira teratyo irapishigopireimaigempa.

¹⁵Impogini yogari paraon irorokya iniaigake tsinaneegi evereoegi neaigiro-rira otovaireegi omechotakoigira. Irorori onti opaitaka Supera, ogari apitene onti opaitaka Poa. Impo irirori ikantaigiro:

¹⁶—Antari pimpampogiaigerora pitovaireegi omechotakoigera pineaiga-kerika inti surari pogamagaigakeri, antari ontirika tsinane ario gara pogamagaigiro.

¹⁷Kantankicha iroroegi opinkaigakeri-tyo Tasorintsi ovashi tera ontsatagai-gero ikantaigakerorira. Oneaigavetaka imechoigakera surariegi agaigakerityo.

²²Impogini yogari paraon irirokya ikantaigake maganiro Ejipitokunirira ikanti:

a 1.1 Ekisoro *Exodo* onti onkantakera “iaiganaira parikoti”. Oka sankevanti onti oniakoigakeri iseraereegi iponiaigaara Ejipitoku iaiganaira parikoti, irorotari opaitantakarira Ekisoro.

—Antari omechotakoigera iseraereegi irirorika surari povuokajaigakeri. Antari ontirika tsinane arione, gara povuoka-jaigiro.

Imechotakera Moiseshi

2 ¹Impogini itimake paniro iyashikita- nakerira Irevi yagake tsinane, ario okañotaka irorori onti iyashikitanakerira Irevi. ²Impogini itimake otyomiani omechotakeri inti otomi inkametivagete- ratyo kara, ovashi omanakeri mavani kashiri. ³Impo oneavakera tenige agaveae omanaerira agake totora ovetsikashita- keri tsiveta avitsaakero, impo oyagakeri ogimaatakotakeri omanakotakeri totorashiku. ⁴Otigankakero iritsiro opitakera parikoti oneventakotakarira. ⁵Impo ogari irishinto paraon agateatake oaaku onkaatera otentaigakaro onampiriaegi. Iroro oshiteigavetanakara oneiro tsiveta maavagetake totorashiku ovashi otigankakero paniro onampiria aguterora. ⁶Impo amakerora otatareavetaro oneiri inti ananeki kaemavatake. Otsarogakaga- nakari okanti:

—Onti tomintari everea.

⁷Ogari iritsiro okantiro:

—Atsi nonkantakite paniro everea onampitakempirira ontsotagakempirira.

⁸Irorori okantiro:

—Nani.

Ovashi oatake okantakitirora iriniro.

⁹Impo opokakera okantiro:

—Pamanakerira yoka ananeki ponam- pitakenarira impo nompunataempi.

Irorori aganakeri amanakerira ovankoku ogimonakerira. ¹⁰Antari imaranetanakera amanainiro opegake- rira otomi opaitakeri Moiseshi, okanta- ketari: “Ontitari nagairi oaaku.”

Ishiganakara Moiseshi

¹¹Impogini yantaritanakera Moiseshi iatake ikamosoigakerira itovaireegi, impo

ineaigakeri yatsipereavageigakera yantavageigakera. Ario kara ineake paniro Ejipitokunirira ikisakisatakerira paniro evereo ipasapasatakerira. Itsaroga- kaganakarityo kara, intitari itovaire.

¹²Impo ishonkagetaka parikoti inei mamerigitevagetake tyanimpa neakerine yogutarityo Ejipitokunirira ikitatanakeri impanekiku. ¹³Impo okutagitetenakera iatai aikiro inkamosoigaaterira itovaireegi, ario ineake pashini piteni ikisavakagaigakara ipasapasatakerira irapitene. Piteno inti evereo. Irirori ikantiri yoga pasapasatakeririra irapitene:

—¿Antari gara pipaspasatir?, intitari pitovaire.

¹⁴Iniamatanaketyo irirori ikantutarityo:

—¿Matsi tyanimpatyora kantakempi pimegapakempara notinkamiegi?

¿Tyanimpatyora pegakagakempi nojoesegite? ¿Ario pikogake pogaken- nara naro aikiro pinkañotagakenarira pogakerira Ejipitokunirira?

Ovashi itsarogavagetanake Moiseshi ikanti: “Arioratyo ogotunkaniratyo nogantakera.”

¹⁵Impo ikemakotakerira paraon ikogaketyo irogakagantakerimera, kantankicha irirori ishigapsatanakari iavagetake Marianku, ario itimake kara.

Impo yagake tsinane kara Marianku itomintaka piteni. Paniro onti ipaitakeri Jereson, yogari irapitene ipaitakeri Eriesere.

²³Impogini otovaigagitevagetanakera ikamake paraon. Yogari iseraereegi yatsipereavageigaketyo kara iragaigaka ikaemavavageigaketyo kara impo yogari Tasorintsi ikemaigakeri ²⁴ovashi isureta- naaro ikantakeririra Averan intiri Isaako intiri aikiro Jakovo, ikantakeritarri inkavintsaavageigakerira iyashikiigana- kerira.

**Tasorintsi ikantakerira Moiseshi
intigankakerira paraonku**

3 ¹Impogini yogari Moiseshi isentakerira irovishate Jetero yagashintotirira. Irirori inti isaseroroteegine Marian-kunirira. Impo yamaiganakeri ovisha ikenakagaiganakeri osarigagitapaaakera yogenkevagetaka otishiku paitacharira Oreve ikoneatimotakerira Tasorintsi impogini. ²Antari inakera kara isentakerira ovisha ikoneatimotakeri isaankariite Tasorintsi tankoku ineiro omorekanake aratsantsaenkagematanake. Yoganakero kavako ineiro opoamavetanaka, kantankicha tera ontagempa ³ovashi ikantake: “Noateta nonkamosotakiterora tyara okantakara tera ontagempa.”

⁴Yogari Tasorintsi ineavakerira yaiñonitanakara inkamosotakerora inianake tankoku ikantiri:

—iMoiseshi, Moiseshi!

Ikanti irirori:

—¿Tatoita?

⁵Ikantiri:

—Gara paiñonita. Sapatoreempa, aiñonatari naro aka.

⁶Impo ikantiri aikiro:

—Nanti Tasorintisanorira ikematsairira yashikiiganakempirira, narotari ikematsati Averan, Isaako intiri Jakovo.

Yogari Moiseshi oga ikenake ipashitana naka ivoroku, ipinkanakeritari Tasorintsi. ⁷Impo irirori ikantiri:

—Maika noneasanoigakeri yatsipereavageigakera nashintaigarira naigankitsirira Ejipitoku nokemaigakeri ikaemavaageigakera ineaigakera yatsipereakagavageigunkanira. Maika notsarogakagaiganakari. ⁸Irorotari nopokashitake nompungamentaigakerira irapakuagaerira Ejipitokunirira namaiganaerira parikoti okametigitetira omaranerikatyo kipatsi kara. Ariotari kara itimaigiri kananeoegi, jeteoeegi, amoreoegi, pereseoegi, jeveoegi

intiri jevoseoegi. ⁹Nokemaigakeritari ikaemavavageigakera, aikiro noneaigakeri yatsipereakagavageigakarira Ejipitokunirira. ¹⁰Maikari maika viro nontigankake paraonku pinkantakerira irapakuagaerira, narotari shintaigari.

¹¹Yogari Moiseshi ikantiri:

—¿Matsi tyanimpatyora naro kameti noatakerira paraonku nonkantakerira irapakuagaerira?

¹²Kantankicha irirori ikantiri:

—Piatetyo, nontentakempitari.

Maikari maika kameti pogotakeniri naro tigankakempi nonkantakempi: Antari pamaiganaerira parikoti pimpokaigake aka otishiku pishineventasanoiganakena-nara pintsatagageiganakerora nonkantaigakemprira.

¹³Impo ikanti Moiseshi:

—Antari noatakerika nonkantaigapaa-kerira iseraereegi: ‘Inti tigankakena Tasorintsi ikematsaigirira yashikiiganakemprira’, impo iriroegi inkantaigakenarika: ‘¿Tyara ipaita yoga Tasorintsi?’, ¿tyara nonkantaigeri?

¹⁴Ikanti Tasorintsi:

— NANTITARI NANTI. Onti pinkantaigakeri: ‘Intitari tigankakena NANTI.’

¹⁵Aikiro ikantiri:

—Pinkantaigakerira aikiro pinkante: ‘Inti tigankakena Tasorintsi, Itinkami yashikiiganakemprira, irirotari ikematsaigi Averan, Isaako intiri Jakovo.’ Ariotari nopaitari kantanakaniroro. ¹⁶Maika piate pampatoigakerira itinkamiegi iseraereegi pinkantaigakerira: ‘Yogari Tasorintsi, Itinkami yashikiiganakemprira, ikematsaigirira Averan, Isaako intiri Jakovo’ ikoneatimotakena ikantakena: Maika noneaigakeri nashintaigarira naigankitsirira Ejipitoku noneasanoigakeri yatsipereakagavageigunkanira ¹⁷ovashi nokantake: Namaiganaerityo parikoti ganiri yatsipereavageigai Ejipitoku ontí nontentaiganakeri

okametigitetira itimaigira kananeoegi, jeteoeogi, amoreoegi, pereseoegi, jeveoegi intiri jevoseoegi.¹⁸ Impo iriroegi inkematsaigakempi ovashi pintentaiga-nakempari piaigakera paraonku pinkantaigakerira: ‘Yogari Tasorintsi, Notinkami naroegi evereoegi, ikoneati-moigakena, irorotari maika nokogantai-gakarira noaigakera osarigagitetaapaakera nontagaigakenerira piratsi. Nomagaiga-nake avotsiku mavati kutagiteri.’

¹⁹“Kantankicha naro nogotake garatyo yapakuraigimpi kogapage garika naro kisashitari kameti irapakuagaempira,²⁰ nonkisashitakemparitari novetsikage-matetyo terira oneimagegenkeni nantsipereakagaigakerira maganiro Ejipitokunirira ompote irapakuagaem-pira.²¹ Antari piaiganaera gara piaigi kogapage, ontityo impaarantaigava-kempi Ejipitokunirira, narotari kañotaga-getakerone maika.²² Paniropage tsinane onevigelatanakero tsinaneegi Ejipitokuni-rrira ompaigavakerora nenketsikipage ovetstikunkanirira perata intiri kori. Aikiro onevigelatanakero kamisapage pairorira okametitasanogetake ioronirri irogaguigakempsa pitomiegi ontiri pishintoegi. Onti onevigelatanake choenitakoigakarorira ontiri itsinanetsie-gite tsipereakagaigakempirira. Pinkañoi-gakera maika pamapitsaiganakerira Ejipitokunirira iarakiage.”

4 ¹Impo inianake Moiseshi ikanti:
—Garatyo ikemtsaigana, ontityo inkantaigake: ‘Teratyo arisano inkoneati-motempi Tasorintsi.’

²Ikantiri irirori:

—¿Tatoita pairikake?

Ikantiri:

—Onti nogotikiiro.^b

³Ikantiri:

—Atsi vuokero savi.

Inoshiki yovuokiro oga okenake opeganaka maranke ipinkanakeri ishiganaka.

⁴Yogari Tasorintsi ikantiri:

—Atsi noshikeri irishiku.

Iroro inoshikakerira irishiku ogaty okenake opeganaa igotikiiro yapagotairo.

⁵Impo ikantiri:

—Maikari maika ineaigakerorika pinkañoñtakerora maika inkematsaiga-kempi arisano nokoneatimotakempi, narotari Tasorintsisanorira ikemtsaigirira yashikiiganakempsirira, narotari ikemtsati Averan, Isaako intiri Jakovo.

¹⁰Impo ikantiri Moiseshi:

—Garorokari ikemtsaigana, teranika nogotumate noniera nonkenkitsavage-tera kantakan nokañoñtara pairani kigonkero maika piniakenara. Teratyo noniagantsitumate.

¹¹Ikantiri:

—¿Matsi tyanityora timakagakerira ivagante matsigenka? Aikiro ¿tyanityora vetsikakerira terira irinie intiri terira inkeme intiri aikiro neatsirira intiri terira inee? ¿Matsi tera naro vetsikaige-rine?¹² Irorotari maika nonkantakempi piatakera, nontentakempsitari. Naro niakagakempine nogotagavakempi tatarika pinkantake.

¹³Kantankicha irirori ikantiri:

—Ejee garorokari noati. Atsi tiganke pashini gaveankitsinerira.

¹⁴Ikisutarityo Tasorintsi ikantiri:

—¿Matsi tera noneeri pirenti Aaron iyashikitanakerira Irevi iniagantsitasa-noti? Maikari maika iripokake inkogakempira impo ineaempira irishinevagetakempatyo kara.¹⁵ Virori pinkamantagetakeri magatiro iriniakerira, narokya mutakoigakempine

b 4.2 Nogotikiiro: yogari jorioegi pairaninirira yogameiga yamaigira igotikiiro tyarika iaigake, irorotari yaventaiga.

piteniro piniagantsiigakera, aikiro nogotagaigaikempi tyarika pinkantaiga-kempi.¹⁶Tatarika pinkogake pinkantai-gakerira pitovaireegi iriro niankitsine. Viro kamantavakerine kañomataka nantinirikaty niankitsi.¹⁷Ogari ogá pigotikiiro kantakaní pampagotakerora, irorotari povetsikantagetakempa posantepage terira oneimagetenkani.

Ipiganaara Moiseshi Ejipitoku

²⁷Impogini yogari Tasorintsi iniakeri Aaron ikantiri:

—Piate pintonkivoavakemparira Moiseshi osarigagitetaapaakera.

Impo irirori iatake ineapaakeri otishiku ikoneatimotakerira Tasorintsi yasaraanatapaakari.²⁸Yogari Moiseshi ikamantagetakeri magatiro ikantakeririra Tasorintsi, aikiro ikamantagetakeri magatiro tyarika inkantaigaikero irovetsikaigakera terira oneimagetenkani.

²⁹Impo iaigake Moiseshi intentanakarira Aaron yapatoitaigapaaikeri maganiro itinkamiegi iseraereegi.³⁰Yogari Aaron iniaigakeri ikamantageigakerira magatiro ikantakeririra Tasorintsi Moiseshi, aikiro yovetsikaigakera terira oneimagetenkani ineakagaigaikerira maganiro iseraereegi³¹ovashi ikematsaigakeri. Antari ikemaigakera ineaigakerira Tasorintsi yatsiperekagavageigunkanira ikanagan-ventaiganakari, ineaigaketari pairo itsarogakagantavageta.

Moiseshi intiri Aaron iaigakera paraonku

5 ¹Impogini yogari Moiseshi intiri Aaron iaigake paraonku ikantaiga-kerira:

—Yogari Tasorintsi, Notinkami naroegi iseraereegi, ikantake: ‘Pampa-kuigaikerira nashintaigarira iriaigakera osarigagitetaapaakera irovetsikaigakera iviesetaegite isuretasaanoigakenara.’

²Ikanti paraon:

—¿Matsi tyanimpatyora Tasorintsi kameti nonkematsatakerira nampakuai-gakempiro viroegi iseraereegi? Teranika noneimateri, garatyo napakuaigimpi.

Ovashi ariompatyo yovashigakova-geiganakariri maganiro iseraereegi yatsiperekagasanoganakarira.

Impogini yogari Tasorintsi yagavea-kagaigaikeri Moiseshi intiri Aaron yovetsikaigakera posantepage terira oneimagetenkani kameti irapakuigaeri-niri. Oketyo yogiivatake igotikiiro ipegakagakarora maranke impo aktirotyo opeganaa igotikiiro. Impo ariokya iaigake oaaku ipasaatantakarorra Aaron igotikiiro oga okenake opeganaka iraatsi ikamavioagetanake maganiro timaatantakarorira ovashi oschitiatanake tatampa oviikaenkani.

Impo ariokya iaigake oaakupage ontiri niatenipageku yogikonteraigakera ora masero otovaiagavagetyo kara apagitea-vagetanakarotyo Ejipito. Impo yogari Aaron irorokya ipasatantakaro igotikiiro kipatsipane oga okenake opeganaka tsigito yagintaiganakari maganiro Ejipitokunirira intiri aikiro ipirapage. Impo yogari Tasorintsi itigankimoigakeri shikiri yoveraavageiganakerityo kara.

8 ³²Kantankicha yogari paraon ineavetakaty okañotakara maika ariompatyo yairikaiganakeriri iseraereegi teratyo inkoge irapakuagerira.

9 ¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Piataatera paraonku pinkantakerira: ‘Yogari Tasorintsi, Notinkami naroegi evereoegi, ikanti: Pampakuigaikerira nashintaigarira iriaigakera intagaigakenara piratsi.²Antari garika papakuagirig³yogari Tasorintsi irogamagagetakeri maganiro pipiraegi nagetankitsirira sotsi shimpenshiku imantsigavageiganakera inkamavioi-

ganake pigavayote, piashinote, pigame-yote, pivakane, povishate, maganiro.

⁴Kantankicha maganiro ipirapageegi iseraereegi garatyō ikamumati paniro.'

⁵Impogini ikantake Tasorintsi:

—Onkutagitetanakera ario nogamaga-getakeri.

⁶Impo ario ikañotakero. Okutagiteta-nakera ikamaviotaketyo maganiro ipiraegi Ejipitokunirira, kantankicha yogari irashiegi iseraereegi teratyo inkumamate paniro. ⁷Impo yogari paraon ikamosotagantakeri ipiraegi iseraereegi teratyo inkumamate paniro, kantankicha irirori ariompattyo ishintstanakeri teratyo inkoge irapakuagerira.

⁸Impo yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi intiri Aaron:

—Pavivaigakera samampopane oronokutirira impo viro Moiseshi povuokavatakeri enoku ineakempira paraon. ⁹Oga onkenake ompegana-kempa kipatsipane ontotenagakiteana-kemparo Ejipito oga inkenaigake isompoiganake maganiro Ejipitokunirira. Isompoiganake aikiro maganiro ipiraegi.

¹²Impo ario okañotaka, kantankicha yogari paraon ariompattyo ishintstanakeri tera inkoge irapakuagerira intsatagakerora ikantakeririra Tasorintsi Moiseshi, irrotari kañotagakeri Tasorintsi maika.

²³...Impogini yogari Tasorintsi yogivrigakero inkoariki omarapagetoyo kara okonogakaro kareti osaatsantsagagematyto kara okantagematyto pugarara pugarara ²⁵ikamavioigaketyo maganiro piratsipage nagetankitsirira sotsi shimpennashiku intiri aikiro matsigen-kaegi. Magatirosanotyo ovosashinkeat-keri pankirintsipage ontiri magatiro inchatopage.

Impo irirokyo itigankake Tasorintsi pankerori yapagiteavagetanakarotyo kara yogaiganakarora magatiro

pankirintsipage aityokyarira onagevetaa ogamagagetakerora inkoariki.

10 ²¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Kontsae enoku kameti ampavatsaa-setanakempaniri magatiro Ejipitoku onkantanakera pitse pitse pitse.

²²Yogari Moiseshi yakontsaanake enoku oga okenake apavatsaasetanaka magatiro Ejipitoku okantanaketyo pitse pitse pitse ²³navati kutagiteri. Tyampa inkantai-gaempsa ineavakagaigaempsa Ejipitokunirira, teranika tatoita koneatumataatsine, aikiro tyampa inkantaigaempsa iranuiva-geigaera kantaka okañotakara maika kigonkero omavatanakara kutagiteri.

Intaganivani koneagitetakoigaatsi iseraereegi. ²⁴Impo yogari paraon ikaemagantakeri Moiseshi ikantiri:

—Maika piaige povetsikaigakiterora ikantaigakempirira Tasorintsi. Kametitake pintentaiganakerira pitomiegi ontiri pishintoegi, kantankicha garatyō pamaigiri povishaegite intiri pivakaegine.

²⁵Inianake Moiseshi ikantiri: ...

²⁶—Namaiganaerityo maganiro nopiraegi, garatyō nokumaiganake paniro, irrotari nagaigake nontagaigakenerira Notinkami Tasorintsi, kantankicha maika tekya nogoige akarika nagaigake nontagaigakenerira. Antari nogonkeigakempsa anta ario pinkante nogoigake.

²⁷Kantankicha paraon ariompattyo ishintstanakeri teratyo inkoge irapakuigakerira, irrotari kañotagakeri maika Tasorintsi. ²⁸Impo ikantiri Moiseshi:

—Piataetyo, maika garatyō pineima-taana. Antari pimpokaaterika pineaenara pinkamaketyo.

²⁹Ikanti irirori:

—Kametitaketyo, garatyō noneima-taimpi.

Ikantakera Tasorintsi inkamageigakera itsitikiigakerira Ejipitokunirira

11 ¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Maika panivati nantsipereakageri paraon intiegiri maganiro Ejipitokunirira impo ovashi irapakuaiagaempi piaigaera parikoti, inkatimaigakemptyo intigankai-gakempira. ²Maika piniaigakerira maganiro pitovaireegi pinkantaigakerira iriaigakera paniropage ineviigakerira Ejipitokunirira choenitakoigakaririra impaigakerira nenketskipage intiri aikiro yogashigempitataganirira gempitantsiku yovetsikantunkanirira perata intiri kori. Ario onkañoigake tsinaneegi iroroegi.

³Yogari Ejipitokunirira ishineventai-gakaritari iseraereegi intiri aikiro Moiseshi ishineventaitaganakarityo kara ineaigakeri pairo yagaveavageti. Ario ikañoigake inampina paraon intiegiri aikiro maganiro, irirotari kañotagakero maika Tasorintsi.

⁴Impo yogari Moiseshi ikantiri paraon:

—Ikantake Tasorintsi: ‘Onigankigitet-nakera nanuivagetake aka Ejipitoku ⁵nogamagaigakerira maganiro itomiegi itsitikiigakerira Ejipitokunirira. Nomata-keri aikiro itsitikitakerira koveenkari paraon nonkaratagavagetanakeri otsitikitakerira nampirantsiegi terira ompaitumaigempa. Nomaigakeri aikiro piratsipage nogamagaigakeri iketyorira tsitikitankitsi yovoitakera. ⁶Inkaemavava-geigaketyo kara Ejipitokunirira inkenkiai-gakerira itomiegi. Tera oneimagedenkani onkañotera maika, aikiro garatyo oneimataagani impogini. ⁷Kantankicha yogari iseraereegi garatyo tyara nokantu-maigiri. Ario inkañoigake aikiro ipiraegi garatyo ikamumati paniro. Ario onkañotakempa maika kameti pogoigakeniri nashirikoigakeri iseraereegi nashintaiga-karira.’ ⁸Impo irishigateigapaakena

maganiro pinampinaegi inkanagaventai-gakenara inkantaigakenara: ‘Maika piatepagenityo pintentaiganakerira maganiro pitovaireegi.’ Ovashi noatake.

Impo ikisamatanakaty whole ikontetapanut. ⁹Impo yogari Tasorintsi ikantiri:

—Yogari paraon gara ikematsaigimpi kameti noneakagaigakeriniri Ejipitoku-nirira posante terira oneimagedenkani.

Paseko

12 ¹Impogini yogari Tasorintsi iniakeri Moiseshi intiri Aaron ikantiri:

²“Yokari yoka kashiri iriro pimegai-gake kashiri 1 omirinka shiriagarini.

³Maika piniaigakerira maganiro pitovaireegi pinkantaigakerira tsinanetakoigan-kitsirira: ‘Aganakempara kutagiteri 10 paniropage pagageigakera paniro ovisha.

⁴Antari garika itovaigi piitaneegi timavankoigakemprira onti pinteiga-keri choenitakoigakemprira kameti pintsonkaigakeriniri pogaigakemparira. Antari pintovaigakerika panirotyo pampuntaigakempari. ⁵Yogari ovisha pagaigakerira garatyoytara ikantumata, onti inkametitasanotake. Inti pagaigake surari shiriagakotanankicharira patiro, irirorika ovisha intirika kavera.

⁶Impogini aganakempara kutagiteri 14 ario povetisaigakeri. Onti povetisaigakeri panikyara onchapinitanae. ⁷Ogari iriraa pagaigakero pimpintavoatantaiga-kemparora inchapoa sotsimorokutirira ontiri aikiro enokutankitsirira. ⁸Impo onchapinitanakera ario pogaigakempari, onti pintashiigakeri tsitsiku. Onti pisomankantaigakempari pan terira onkonogempa opoegantarira. Antari pogaigakemparira onti pintentagantaiga-kempari pankirintshipage kepishiri.

⁹Gara pogumaigari kanianiro, aikiro gara ponkoigiri, ontutyo pintashiigakeri tsitsiku maganiro igitito, igitipage ontiri

iranigaki ontiri aikiro iriraapana magatiro.¹⁰ Pintsonkatasanoigakerityo pogaigakemparira maganiro. Gara pogaiganai pogaigamanaemparira. Antari aiñokyarika irinae pintagaigakerityo tsitsiku.¹¹ Antari pisekataigakempara povetsikageigakempa pogaguigakempa pimanchaki piatantaiganakemparira. Pisapatogeigakempa, aikiro pampagoigake pigotikiro, impo pinkatimaigakero pisekataigakempara, ontitari Ivasekoate Tasorintsi.¹² Ikantaketari irirori: Aganakempara nigankigte nompokake Ejipitoku nogamagaigakerrira maganiro itomiegi Ejipitokunirira iketyorira itsitikiigake. Gara paniro nogamagaigiri iriroegi, nomatanakerityo aikiro ipiraegi nogamagutaigakerira iketyorira tsitikitanksi yovoitakera. Nonkisashiigakemparityo maganiro ipegageigirira itasorintsie Ejipitokunirira, nantitari Tasorintsi.

¹³“Antari nompokakera noneapaakerika iriraa pipintavoatakerora sotsimoroku pankotsi pinantaigakarira gara nomaigimpi viroegi onti nonkenaguiganakempi.¹⁴ Kantaka onkañotakera maika omirinka shiriagarini aganakempara oka kutagiteri povetsikaigake piviesetaegite pisureigaemparora nokenaguiganakempira nogavisaakoigakempira. Omirinka ario inkañoigakempsa maganiro piyashikiiganakerira impogini kantakan isureigemparora, narotari kantankitsi.¹⁵ Oti pogunteigakempsa pan terira onkonogempsa opoegantarira kigonkeri aganakempara 7 kutagiteri. Antari pintsitiiganakerora pogaiganakemparora pokageigakerotyo magatiro opoegantarira ganiri otimumati pivankoegiku. Maganirotari tyanirika gakemparone konogankicharira opoegantarira ganigetyo nokaañotagaari nashintarira.¹⁶ Antari pintsitiiganakerora onti pampatoventaigakena. Ario

pinkañoigaero aikiro aganakempsa 7 kutagiteri. Garatyo pantavagetumaigi, intagati onkotakenkanira pogaigakemparira.¹⁷ Kantakan onkañotakempsa maika omirinka shiriagarini pogunteigakempsa pan terira onkonogempsa opoegantarira kigonkeri aganakempsa 7 kutagiteri pisureigaemparora oka kutagiteri namantaiganaimpirira parikoti pinaigavetakara Ejipitoku. Ario inkañoigakempsa aikiro maganiro piyashikiiganakerira impogini.

¹⁸Omirinka shiriagarini iraganaempsa kashiri 1 ario pogaigaemparo. Oti pintsitiitanaganakempsa kutagiteri 14 onchapinitanaera kigonkeri aganakempsa para kutagiteri 21 onchapinitanaera.”

²¹Impo yogari Moiseshi ikaemaigakeri maganiro itinkamiegi iseraereegi ikantaigiri: “Paniropage viroegi pagageigakera paniro ovisha povetisaigakerira kameti inkenaguiganakempiniri Tasorintsi ganiri ipogereraigimpi viroegi aikiro.

²²Ogari iriraa pagajaigakero poyagiaigakerrora, impo pagaigake isopo pogiaataigakerrora pimpintavoatantaigakemparora inchapoa sotsimorokutirira onti

enokutankitsirira impo gara tyani kontetu-matatsi sotsi kigonkeri onkutagitetan-keri.

²³Iripokaketari Tasorintsi irogama-gaigakerira Ejipitokunirira. Antari ineapaakerora iriraa ovisha pipintavoatakerora inchapoa sotsimorokutirira gara yogiagiri Gamagantankitsinerira onti inkenaguiganakempi.

²⁴Kantakan pinkañoigakempsa maika viroegi intiegiri aikiro piyashikiiganakerira. Omirinka shiriagarini pisureigaemparo, intitari kantankitsi Tasorintsi.

²⁵Antari piaigakera pintimaigakera anta kipatsiku ikantakerira Tasorintsi impaigakempsira kantakan pisureigaemparora oka povetsikaigakera piviesetaegite.

²⁶Impo inkantaigakempsira pitomiegi: ‘¿Tataty oitara povetsikaigakera?’,
²⁷viroegi pinkantaigeri: ‘Onti nosureigaa-

ra pairani ipokakera Tasorintsi irogama-gaigakerira Ejipitokunirira, kantankicha naroegi onti ikenaguiaganakena ineaikerora iriraa ovisha novetisaigakerira.’”

Iroro ikemaigakera maganiro ishineventaiganakari Tasorintsi ikanaga-ventaiganakarira.²⁸ Impo ovashi iaigake itsatagaigakerora magatiro ikantakeri-rra Tasorintsi Moiseshi intiri Aaron.

Ikamaigakera Ejipitokunirira

²⁹ Impogini onigankigitetanakera ipokake Tasorintsi yogamagaigakerira maganiro itomiegi Ejipitokunirira iketyorira itsitsikiigake. Yogamagakeri iketyorira itsitsikitake koveenkari paraon kigonkero ikaratagavagetanakeri itsitsikitakerira shitakotankicharira, imatakeri aikiro ipiraegi iketyorira tsitikitanksi yovoitakeria. ³⁰ Impo itinaanaka paraon nigankigiteku intiri inampinaegi intiri aikiro maganiro Ejipitokunirira ikaemava-geigaketyo kara, teranika ontimumate patiro pankotsi garira itimi igamaga.

³¹ Yogari paraon ikaemakagantakeri Moiseshi intiri Aaron tsitenigetiku ikantiri:

—Maikari maika piaigepage shintsi pintentaiganakerira maganiro pitovaireegi piaigakera pintagaigakenerira Tasorintsi pipiraegi pinkanagaventaigakemparira, ariotori pikantaigakeri chapi. ³² Pamaiga-nakerira povishaegite intiri pivakaegine piaigakera, irorotari pikogaigake viroegi. Piniaventaigakenara naro aikiro.

³³ Yogaegiri Ejipitokunirira ikatimaiga-kerityo itigankaigakerira ikantaigaketari: “Panikya ampogereraigakempa maganiro.”

Ovashi iaiganai maganiro, intitari tentaigananari Tasorintsi. Atake avisanaake 430 shiriagarini inaigakera iseraereegi Ejipitoku. Antari iaiganaira ikaravageigaketyo maganiro surariegi 600,000. Ogari tsinaneegi intiri ananekiegi tera irogoigenkani.

13 ¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

²“Maikari maika maganiro pitomiegi iketyorira tsitikitanksine pashintagai-gakenarira. Ario pinkañotagaigakeri aikiro maganiro pipirapageegi tsitikitanksinerira pashintagaigakenari.”

Menkori ontiri tsitsi

¹⁷ Antari yapakuaignairira paraon iriaigaera parikoti yogari Tasorintsi tera ario inkenakagaigeri igipatsiteku pirishiteoe. Ochoenivetakaty, kantankicha onti ikantake: “Onti iromanta-vakagaigakempa impo inkantaiganake: ‘Gamerakari nopolkaigi’, ovashi impigaiganae Ejipitoku.” ¹⁸ Nerotyo onti ikenakagai-ganakeri osarigagitetaapakera onakera Kiraamonkiari Inkaare. Iriroegi yamegai-gake yomanatantaigarira. ¹⁹ Yogari Moiseshi yamanairo aikiro itonki Jose, irirotari kantaigakeririra yashikiiganakeri-rra iseraereegi ikanti: “Arisanotyo yogari Tasorintsi gara imagisantaigimpi, onti isureigaempi iramaiganaempsira parikoti. Antari iramaiganaempsira parikoti pamaiganaerora notonki irorori.”

²⁰ Impogini iaiganake iponiaiganaka Sokotiku kigonkero yogavageigiro Etamaku, ario imagaigake. Karari kara onti okaratakera osarigagitetaapakera.

²¹ Yogari Tasorintsi itentaignakanari. Antari kutagiteriku onti yogiivaigakeneri menkori ompote iroroniri impampiaiganae. Antari sagiteniku onti yogiivaigakeneri tsitsi otsivoiganakerira kameti iranuitaninkaiganakeniri aikiro. ²² Okanta-kanityo oivaiganakeri menkori kutagiteriku. Antari sagiteniku okantakani otsivoiganakeri tsitsi.

Imonteiganakarora iseraereegi Kiraamonkiari Inkaare

14 ¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

²“Pinkantaigakerira pitovaireegi iriaigakera oatakara Piairoteku irimagai-gapaakera otsapiaku inkaare Vaarese-ponku ochoenitakera Migurore.

³Inkantaketari paraon inkante: ‘Mataka okaigaka osarigagitetaapaakera tyampa inkenaigake.’ ⁴Impo impatimaigakempi, narotari kañotagakerine maika kameti ineakenaniri irirori intiegiri aikiro isoraroegite pairo nagaveavageti. Ario inkañoigake aikiro maganiro Ejipitokunirira irogoigake nanti Tasorintsisanorira.”

Impo iriroegi itsatagaigakero ikantai-gakeririra iaigake.

⁵Impogini ikamantunkani paraon ishigaiganakara iseraereegi ogatyō ikenake ikisamatatanakatyō irirori intiegiri aikiro inampinaegi ikantaiganakera:

—¿Tyara akantaigakara apakuaiagakerrira iriaigakera? Maika tyanimpatyō tavagetimoigajaene.

⁶Ovashi yovetsikakagantanakero ishigakotantarira, aikiro yagageiganakeri maganiro isoraroegite. ⁷Yaganake 600 ishigakotantaigarira yomanatavakagagāra pairorira avisake okametitasanonira. Aikiro yamaiganakero magatiro otovaire oshigakotantanairira nankitsirira Ejipitoku. Patiropage ont ikenantakaro paniro itinkamiegi soraroegi. ⁸Impo iaigake ipatimaiganakerira iseraereegi, ineaketari atake ishigaiganaka yamageiganakera posantepage kometiripage yashintageigarira Ejipitokunirira. Onti ikañotakero maika paraon ipatimaiganakerira irirotari kañotagakeri maika Tasorintsi. ⁹Antari ipatimaiganakerira intentaiganakari maganiro isoraroegite. Yamanakero aikiro magatiro ishigakotantaigarira intiegiri aikiro maganiro igavayopagete, ario ineventakoigapaa kari Piairoteku Vaareseponku. ¹⁰Antari ichoenitakoigapaa kari iriroegi ineventakoigavakari ikenaigapaa kera ogatyō ikenaigake itsarogavageiganaketyo kara

ikantaigakeri Tasorintsi iragamaakoiga-kemparira. ¹¹Impo ikantaigiri Moiseshi:

—¿Matsi tera ontine Ejipitoku kipatsi nonkitatantaigaemparira nonkamaiga-naera nerotoyo pamaigakenara aka nonkamaigakera parikoti osarigagiteta-paakera? ¿Antari gara pikāñigana maika? ¿Antari gara pamaigana aka?

¹²Nokantaigavetakempiniroro anta Ejipitoku nokantaigi: ‘Gara pitentaigana, kametitaketyo nantavagetimoigakerira Ejipitokunirira. Pairo avisake okametita-keri nantavagetimoigakerira avisake nonkamaigakera osarigagitetaapaakera.’

¹³Kantankicha Moiseshi ikantaigiri maganiro:

—Gara pitsarogaigi. Atsi kemisanta-koigempa. Yogari Tasorintsi impuga-mentaiganakempitari maika. Maganiro iriroegi gatanika pineimaigairi. ¹⁴Yogari Tasorintsi irirotyo pugamentaiganakem-pine ovashi pogavageiganake kavako.

¹⁵Impo yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Maika intaga piniaigana. Kantaigeri iriaiganakera. ¹⁶Virori noshikero pigotikiro pampagotakerora pankontsa-agakerora inkaareku ompatuaatanakera ompuonkatanakera niganki kameti inkenaiganakera. ¹⁷Yogaegiri Ejipitokunirira impatimaiganakempi, narotari kañotagakerine maika impo nompoge-reraigaki maganiro isoraroegite paraon nomatakeri aikiro ishigakotantaigarira intiri aikiro igavayopagete, ¹⁸ovashi irogoigake maganiro Ejipitokunirira nanti Tasorintsisanorira pairo navisakeri paraon.

¹⁹Impo yogari isaankariite Tasorintsi ivatanankitsirira menkoriku arioka iatake itishitaegiku yompogitanakera

²⁰itikakoiganakerira. Antari ochapinita-nakera ogari menkoru arioka opeganaa tsitsi otsivoiganairira iseraereegi, kantankicha yogaegiri Ejipitokunirira ont ineaigakero pavatsaasemataka,

nerotyo tyampa inkantaigakempa iraiñoniigakemparira.

²¹Impo yogari Moiseshi iatake otsapiaku inkaare yakontsaanakera oga okenake otampiavagetanake tampia jiririri oponiaenkataka ikontetira poreatsiri kigonkero okutagitetenakera ovashi opatuaatanake nigankia. Okañotaka magatiro maika, irerotari kañotagakero Tasorintsi orovatsatasanotanakera kipatsi. ²²Apatoatanaka nia katonko ontiri kamatiyka opuonkatanakera inkaare, impo yogaegi iseraereegi ikenaiganake opuonkatakera imonteiganakara.

²³Impo yogaegiri isoraroegite paraon ipatimaiganakeri ikenaiganakera iriroegi aikiro opuonkatakera. Yamaiganakero ishigakotantaigarira intiri aikiro igavayoegite. ²⁴Yogari Tasorintsi inake anta menkoriku tsitsiku. Impo okutagite-tamanakera ipampogiaigakeri Ejipitokunirira itasonkakoigakeri yomintsarogai-gakerira tyampatyo inkantaigakempa. ²⁵Aikiro ogari otenempogoi ishigakotantaigarira ogatyo okenake otsokiageta-naka tyampa onkantaempa oshiganaera. Impo ikantaigi iriroegi:

—Tsamekario ashigaiganakera, ipugamentaiganakeritarri Tasorintsi iseraereegi, aroegi onti ikisashiiganakai.

²⁶Kantankicha yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Kontsajae aikiro inkaareku ampamankakoiganakerira Ejipitokunirira ontiri ishigakotantaigarira intiri aikiro igavayoegite.

²⁷Ario ikañotakero irirori yakontsaanake inkaareku impo okutagitetenakanakera ogatyo okenai nia apamanka-nairo magatiro. Ishigaigavetanaka Ejipitokunirira kantankicha agaigava-keri ovashi iokaavioigaka maganiro, irerotari kañotagakero maika Tasorintsi.

²⁸Nerotyo apamankakotantaiganakari-rira isoraroegite paraon ontiri ishigakotantaigarira intiri aikiro igavayoegite. Teratyo iravisaakotumatae paniro patimaiganakeririra. ²⁹Kantankicha yogaegi iseraereegi ataketari imonteai-gaka ikenaiganakera opuonkatakera, apatoatakatarri nia katonko ontiri kamatiyka. ³⁰Ario ikañotakero maika Tasorintsi yogavisaakoigakerira ganiri yatsipereakagaigari Ejipitokunirira. Impo iriroegi ineaigakeri okajaiganicharira yamaaviovageigakera otsapiaku. ³¹Antari ineaigakerora okañotakara maika yovetsikakera Tasorintsi terira oneimage-tenkani ipugamentaigakerira ikisashiiganakira Ejipitokunirira ovashi yogavagei-ganake kavako ipinkatsaiganakeri Tasorintsi ikematsatasanoigakerira irirori intiri Moiseshi, irerotari iromperane.

15 ¹Impogini Moiseshi itentaiga-kari maganiro iseraereegi imati-kaventaigakerira Tasorintsi. ...

Nia Marakutirira

²²Impogini yogari Moiseshi itentaiganakari iseraereegi iaiganakera iponiaiganakarora Kiraamonkiariku Inkaare iaiganakerora osarigagitetapakaera Shoroku. Karari kara tera ineimaigaero nia kigonkero yomavatakoiganaka kutagiteri. ²³Impogini yogenkeigapaaka Maraku, kantankicha teratyo iragaveaige iroviikaigakemparora nia timatsirira kara okepishiavagetitari, irerotari opaitanta-karira Mara.^c ²⁴Impogini iriroegi ovashi ikisaiganakeri Moiseshi ikantaigakerira:

—Maika ētatatyō aviikaigakempara?

²⁵Impo irirori iniakeri Tasorintsi. Yogari Tasorintsi iokotagakeri inchato yagakerora iokaatakerora niaku oga okenake tenige onkepishiatae ovashi yoviikaigakaro.

c 15.23 Mara onti onkantakera “kepishiari”.

Impo yogari Tasorintsi iniaigakeri ineaigakerira arisanorikara inkematsai-gakeri ikantaigiri:

²⁶—Maika viroegi pinkematsaigakena-rika pintsatagaigakerora nonkantaigakem-pirira pinegintevageigakempara garatyog nogivarienkatashtumaigimpi mantsigar-intsi nonkañotagaigakempira nogivarien-katashiigakerira Ejipitokunirira, narotari Tasorintsisanorira vegantatsirira.

²⁷Impo yagonkeigaka Erimeku, ario imagaigake ichoenitakoigakarora nia. Karari kara ontitari okonteagetake nia onake 12, aikiro ario otimake paremera^d onake 70.

Tasorintsi ipaigakerira manaa

16 ¹Impogini iaiganai maganiro iseraereegi iponiaiganakara Erimeku iaigakera osarigagiteta-paakera paitacharira Sun. Ario kara yagonkeiga-paaka. Ogari otishi Sunai onti onake anta okaragetakera osarigagiteta-paakera. Antari yagonkeigakara atake yaganaka kashiri 2, ogari kutagiteri onti 15. ²Impo maganiro iriroegi ikisaiganakeri Moiseshi intiri Aaron ikantaigakerira:

³—Ariome irogamagaigakename Tasorintsi anta Ejipitoku gamerorokari nopolkavageigi aka osarigagiteta-paakera nantsipereavageigakera agaiganakenara notasegane. Antari anta aiñotari ivatsa onti pan nosekatavageigara. Viroegita-kaniroro pitentaigakenaniroro aka.

⁴Kantankicha Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Naro nompaigakerityo pan terira inieimaigero. Impo iriroegi omirinka tsitekyamani irapatoigamanake akarika irogaigakempa patiro kutagiteri, impo ovashi noneigakeri ariorika inkematsai-gakena nonkantaigakerira. ⁵Kantankicha omirinka aganakempara kutagiteri 6

ario pinkante irapatoigamanake akarika irogaigakempa piteti kutagiteri.

⁶Impo yogari Moiseshi intiri Aaron ikantaigiri maganiro:

—Paita panikyara irishonkanaem-poreatsiri yogari Tasorintsi irogikoneati-moigakempa pashini terira pineimaigero viroegi kameti pogotasanoigakeniri iriro tentaigakempi aka. ⁷⁻⁸Impo onkutagiteta-manakera irogikoneati-moigakempa pashini kameti pogotasanoigakeniri arisano yagaveavageti irirori, ikemaigakempitari piniashinaiganakarira, irirotari piniashinai-gaka pikisaigavetakenara naroegi, teranika naroegi Tasorintsi kameti nompaigakem-pira pikogakoigakarira. Maika panikyara irishonkanaem-poreatsiri irirori impaiga-kempi ivatsa. Antari onkutagiteta-manka-keria onti impaigakempa pan kameti pisekatavageigakempara pinkemamonki-vageigakempara.

⁹Impo yogari Moiseshi ikantiri Aaron:

—Maika kantaigeri maganiro irapato-ventaigakemparira Tasorintsi impo irirori iriniaigakerira, ikemaigakeritari iniashinaigakarira.

¹⁰Impo irirori yapatoitaigakeri iniaigakerira. Impo aiñokyara iniaiga-keri ishonkaiaganaka oatakara osarigagi-teta-paakera ineaigutarityo Tasorintsi ishimpokirerenakanakera menkoriku.

¹¹Impo irirori iniakeri Moiseshi ikantiri:

¹²—Naro nokemaigakeri iniashinaiga-kenara yogaegi iseraereegi. Maika pinkamantaigakerira paita onchapinita-nakera irogaigakempa ivatsa. Antari onkutagiteta-manka-keria onti irogaiga-kempa pan kameti irogoigakera nanti Itinkami, nantitari Tasorintsisanorira.

¹³Impo ario okañotaka. Panikyara irishonkanaem-poreatsiri ipokaiga-paake kentsori itsaisevagetapaakatyro kara yapagiteanakarotyo inaigakera.

^d 15.27 Paremera *palmeras*: onti okañovetakaro tsigaro.

Antari okutagiteta manakera ineaigakero tsoatu uivageta sotsi onkuatakoigakari inaigakera.¹⁴ Impo orogiteta naira ontí okusotanake kanurotavageta take entyata-vageta take akamentyakiegití onkutava-gete kara.¹⁵ Iroro ineaigakerora iseraereegi ikantavakagaiganaka:

—¿Tatattyo oitara oka?

Teranika irogoige tatoita.

Yogari Moiseshi ikantaigiri:

—Ontí pan ipaigakemparira Tasorintsi pogaigakemparira.¹⁶ Irirori ikantake: ‘Paniropage iragaigake akarika irogaiga-kempa. Iragaigakeneri aikiro maganiro timavankoigiririra, paniropage ontí iragaigakeneri 8 tasa.’

¹⁷ Impo iriroegi ario ikañoigakero, ikonogagarantaigaka pairo yagasanoigake, pashini ogakona yagaigake.¹⁸ Impo yamaiganakero pankotsiku yogoigakerora kigonkero organakero okatinkaigana-kerira paniropage 8 tasa. Yogaegiri gasanoigankitsirira okigonkerotasanota-kyo 8 tasa irashiegi paniropage, tera avisumate. Ario ikañoigaka aikiro terira iragasanoige okigonkerotakatyó.

¹⁹ Yogari Moiseshi ikantaigiri:

—Pintsonkatasanoigakerora magatiro gara pogumaiganai ashi kamani.

²⁰ Kantankicha iriroegi teratyo inkematsaigeri. Ikonogagarantaigaka yogaiganakero irogaigaemparora onkutagiteta-nakera, impo okutagitevetanaka paa kenitake shtitake ovashi ikisaigakeri Moiseshi.

²¹ Impo omirinka ikañoigakero maika omirinka tsitekyamani yapatoigamanai akarika irogaigakempa.³¹ Impo antari iporeanaira oga okenake oveankanaa.

Impo iriroegi ipaiigakero manaa. Ontí okutatake okañotakaro okitsoki korantero. Ontí opochatake okañotakaro pan okonogaganira pitsi.³² Impo ikanti Moiseshi:

—Ikantake Tasorintsi: ‘Pagaigakerora 8 tasa manaa poyagaigakerora kovitiku

pogaigakerora ineaigakerora piyashikii-ganakerira irogoigakera iroro nopaiga-kempa pogaigakemparira aka osarigagi-tetapaakera nagaigaatimpira Ejipitoku.’

³³ Impo ikantiri Aaron:

—Pagakera koviti poyagakera manaa 8 tasa pogakerora ivankoku Tasorintsi, kantakaní onakera kara kameti ineaiga-keroniri maganiro iyashikiiganakerira maganiro iseraereegi impogini.

³⁴ Impogini yogari Aaron itsatagakero ikantakeririra Tasorintsi Moiseshi yoyagakotakero kajonakiku nankitsirira ivankoku Tasorintsi.

³⁵ Iriroegi omirinka yogunteigaka manaa kigonkero agavagetanaka 40 shiriagarini yogenkeigakara Kanaanku.

Yogikonteatakerora
Moiseshi nia imperitaku

17 ¹ Impogini yogari Tasorintsi ikantaigakeri maganiro iseraereegi iriaigakera Irepirimiku. Impo iaiganake iponiaiganakara Sunku iaigake imagaigapaa ke Irepirimiku, kantankicha tera ontíme nia tatampa iroviikaigakempa.² Ovashi ikisaigakeri Moiseshi ikantaigiri:

—Paigenanityo nia noviikaigakempa. Irirori ikantaigiri:

—¿Antari gara pikisaigana? ¿Antari gara pikañoiga maika? ¿Matsi tera pinkematsaigeri Tasorintsi nerotyo pikogantaigakarira maika ineaigagaigakempira arisanorikara itentaigakempi ontirika tera intentaigempi?

³ Impo iriroegi imiregeiganaketyo kara ovashi ikantaigakeri Moiseshi:

—Gamerakari pamaigana aka nantsipe-reaveigakera nomire agaiganakenara maganiro naroegi intiegiri notomiegi intiegiri aikiro nospiraegi.

⁴ Impo irirori iniakeri Tasorintsi ikantiri:

—¿Tyarikatyó nonkantaigakerira yokae? Panikya impitankaiganakena.

⁵⁻⁶Yogari Tasorintsi ikantiri:

—Piate pintentaiganakerira maganiro imperitaku Orevekutirira, kantankicha yogaegiri itinkamiegi pagagarantaigana-keri pintentaiganakerira piivaiganakera. Pamanakerora aikiro pigotikiiro pipasataktakarorira nia Ejipitokutirira. Narori ario nonake kara. Impo viro pimpasatakerero imperita onkonteatanakera nia iroviikaigaigakempara maganiro.

Impo irirori ario ikañotakero, ineaiga-keri itinkamiegi iseraereegi.⁷Yogari Moiseshi ovashi ipaitakero imperita Masa ontiri Meriva, ariotari kara ipugatsaigakariri Tasorintsi, aikiro yotsimajaigakeri ikantaigakera: “Terorokari intentaigajae Tasorintsi.”

Iseraereegi Sunaiku

19 ¹⁻²Impogini yogaegi iseraereegi iponiaigaka Irepirimiku iaigana-keri osarigagitetapaakera paitacharira Sunai imagaigapaaake kara okaratakera otishi Sunai. Inti yogenketantaigaka kashiri 3. Ogari kutagiteri ont 1. Ario okañotakaro okyara iponiaigaara Ejipitoku kutagiteriku 1.³Impo yogari Moiseshi itonkoanake otishiku, ikogaketari Tasorintsi iriniakerira. Impo antari itonkoanakeri ikemakeri iniakerira ikantakerira:

—Pinkantaigakerira iseraereegi iyashikiiganakerira Jakovo pinkante: ‘Ikantake Tasorintsi:⁴Viroegi pineaigake tyara nokantaigakeri Ejipitokunirira nopolgereai gakerira nopolgamentaigakempara. Onti nagaigaatimpri Ejipitoku nogavisaakoigakempara, notsarogakagai-gakempi tari ovashi nagamaakoigakempi kigonero namaigakempi aka.⁵Maikari maika pinkemtsaigakenarika pintsasgasanoigakemperora nonkantaigakemperira nashintasanoigakemperito nontasanoigakempera. Aiñoigavetakatyo tovaini matsigenkaegi timeigatsirira kipatsiku, kantankicha intaganityo

viroegi nokogakagaigake nashintasanoigakempira. Naro nashintagitearo magatiro,⁶kantankicha intagani viroegi nokogakagaigake nashintaigakempira kameti nompegakempara Pigoveenkariegite, aikiro viroegi pinkañoigakemparira saseroroteegi pimpiriniventaigakerora magatiro nokogagetirira naro.’ Maika irorotari nokogake pinkamantaigakerira iseraereegi.

⁷Impo yogari Moiseshi ipigaa inaigakera maganiro ikaemaigakeri itinkamiegi ikamantageigakerira magatiro ikantakeririra Tasorintsi inkantaigakerira.⁸Impo maganirosanyo iriroegi ikantaigake:

—Magatiro ikantakerira Tasorintsi nontsatagaigakerotyo.

Impo yogari Moiseshi irirokyu kaman-takeri Tasorintsi ikantaigakerira iriroegi maganiro.⁹Impo yogari Tasorintsi ikantiri:

—Maikari maika nompokake noniakempara, ont nonantakempara menkoru naamokakotake nampavatsaase-takotakempara, nokogaketari inkernaigakenara maganiro noniakempara kameti kantakaniniri inkemtsaigakempira.

¹⁰Maika piate pinkantaigakerira maganiro irovetsikaigavakempara maika ontiri kaman. Pinkantaigakerira inkaataigakera, aikiro inkivatsaraigakempara kameti irisaankaigakeniri,¹¹nompokaketari omavatanakempara kutagiteri ineaigakenara maganiro naguitakera otishiku Sunai.¹²Impo pokotagaigakeri tyara onkaratake iriageigakerora. Pintika-koigakeri ganiri ipokumaigi aka otishiku pinkantaigakerira: ‘Tsikyanira piaigikari otishiku, aikiro garaty pagatikumaigiro okaragetakera. Tyanrika gatikakerone irogakenkanityo,¹³kantankicha garaty yairikumatagani, ont impitankakenkani ontirika inkentakenkani. Ario inkañotagakenkani maika tyanrika gatikakerone,

irirorika piratsi intirika matsigenka, inkamaketyo.' Antari pinkemaigavake-rora ompoimatanakera tivorintsi ario piaigake pañoniiganakempara otishiku.

¹⁴Impo irirori ipigaa ikantaigapaa-kerira maganiro inkaataigakera, aikiro inkivatsaraigakempara irisaankaigake-niri. Impo ario ikañoigakero. ¹⁵Impo ikantaigiri aikiro:

—Povetsikaigavakempara pogiaigava-kerira Tasorintsi iripokakera omavata-nakempara kutagiteri. Gara pineagairo pitsinanetsiegite.

¹⁶Impogini omavatanakara kutagiteri tsitekyamani ikemaigavakero kareti okantanakera pugarara pugarara. Ogaayo okenake omenkorisekantanake otishiku apavatsaasetanakaty kara. Opoimatanake tivorintsi omaraenkarikaty kara. Ogaayo ikenaigake itsarogavageiganake maganiro ishigekavageiganaketyo kara. ¹⁷Impo yogari Moiseshi itentaignakanari okarata-keria otishi inakera Tasorintsi. Ario inaigapaaake kara. ¹⁸Magatiro otishi otinkamisetanake, yaguitaketari Tasorintsi tsitsiku. Otinkamisevagetanaketyo kara kañomatakaty opotaganira tsamairintsi. ¹⁹Ontininkanakaty otishi okantanaketyo tinin tinin tinin. Ogari tivorintsi ariompa-tyo opoimatasanotanakeri omaraenkarikaty kara. Impo yogari Moiseshi itentakari Tasorintsi iniavakagaigakara. Antari iniakera Tasorintsi imaraenkarikaty kara kañotakaty kareti. ²⁰Ario okañotaka maika yaguitakera Tasorintsi ochovaanka-keria otishi Sunai ikaemakerira Moiseshi iriatakera anta inakera irirori. ²¹Impo yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Piatae pinkantaigakerira maganiro iseraereegi gara yavisumaigiro pitikako-tantaigakaririra. Gara ipokaigi ineaiga-kenara ganiri nopogereraigiri. ²²Aikiro pinkantaigakerira saseroroteegi niaiganarira irisaankasanoigakempara ganiri nopogereraigiri iriroegi aikiro.

²³Impo ikanti irirori:

—Iriroegi gara yagaveaigi iripokaiga-keria aka otishiku pikantaketari: 'Pokotagaigakerira tyara onkaratake iriageigakerora pintikakoigakerira ganiri ipokaigi aka nonakera naro.'

²⁴Kantankicha yogari Tasorintsi ikantiri:

—Maika piate pinkantaigakerira maganiro iriroegi intiegiri saseroroteegi gara yavisumaigiro pitikakotantaigaka-ririra ganiri ipokaigi aka naroku onti nompogereraigakeri. Intagani viro pokankitsine pintentakemparira Aaron.

²⁵Impo irirori ipokai ikamantageiga-keria maganiro.

Ikantaigakeririra Tasorintsi iseraereegi

20 ¹Yogari Tasorintsi ikanti:

²"Naro nanti Pitinkami, nanti-tari Tasorintsisanorira. Narotari gaatimpi pinavetakara anta Ejipitoku yatsipereakagavageigakempira yantava-getagavageigakempira.

³"Maikari maika garatyo pipegumati pashini pitasorintsie, panirosanotyo naro nonkantakempara pinkematsatakenara.

⁴"Aikiro garatyo povetsiki tatarika oita pimegakerira pitasorintsie kogapage pinkañotagakemparira tatarika iita timagetatsi kipatsiku, irirorika pinkañota-gakempa aragetatsirira, kamarigetatsirira intirika timaagetatsirira niaku. ⁵Garatyo pikanagaventaigari, aikiro garatyo tatoita pipumaigiri, nantitari Pitinkami, aikiro nanti Tasorintsisanorira. Notsaneakempi tera nonkoge pimegagakera pashini pitasorintsiegite kogapage. Omirinka noneaigakeri maganiro kisashiiganarira impo ario nokañotaka naro nokisashiiga-kari aikiro, nomaiganakerityo itomiegi, ivisariegitie intiri iyashikiiganakerira.

⁶Kantankicha notsarogakagaigari magani-rosano tyanirika tasanoigana tsatagaigiro-rira nokantirira naro.

⁷“Pimpinkatsatasanotakenara, garatyo piniakotiro novairo kogapage, nonkisa-shiigakemparitari maganiro tyanirika niakotakerone kogapage.

⁸“Pampishigopireantakemparora kutagiteri apishigopireantaganirira gara pantavagetantaro. ⁹Intagati pantavagetake 6 kutagiteri. ¹⁰Ogari kutagiteri 7 iroro pampishigopireantakempsa gara pantumati, ontari nogutagiterite. Garatyo tatakona pantumati viro intiri pitomi, pishinto, ponamperia surari ontiri tsinane. Aikiro garatyo pantakagumaigiri pipiraegi. Ario inkañotake pashinigetikunirira nankitsinerira viroegiku garatyo yantumati. ¹¹Ariotari nokañotakerori naro novetsikagetake-rora inkite ontiri kipatsi, omaraani nia ontiri aikiro magatiro timantagetarorira, intagati nantantagetakaro 6 kutagiteri impo ogari kutagiteri 7 iroro napishigo-pireantaka ovashi nokantake gara antavagetantumatagani oga kutagiteri.

¹²“Pimpinkatsaigakerira piri ontiri piniro gara pipugatsanaigari kameti samaniniri pinegiteakero kutagiteri anta kipatsiku nompakempirira.

¹³“Garatyo poganti.

¹⁴“Garatyo piatashitiro tsinane.

¹⁵“Garatyo pikoshiti.

¹⁶“Garatyo pitsoeventari pitovaire.

¹⁷“Garatyo pikogutantiro yashintage-tarira pashini, irororika ivanko ontirika tatarika oita. Aikiro garatyo pikogi pashintutakemparira ironampiria surari ontirika tsinane. Ario inkañotake itorone intiri iashinote garatyo pikogi pashintutakemparira. Garatyo pineakotiri itsinanetsite.”

Itsarogaiganakera iseraereegi

¹⁸Maganiro iseraereegi ineaigakero kareti okantanakera pugarara pugarara, aikiro ikemaigakero opoimatanakera tivorintsi. Ineaigakero aikiro otinkamise-

kantanakera otishi. Iroro ineaigakerora okañotakara maika itsarogavageiganake-tyo kara ishigekavageiganake yontainaiga-naka. ¹⁹Impo iriroegi ikantaigiri Moiseshi:

—Viro niaigakenane pinkamantaiga-kenara tyara ikanti Tasorintsi impo naroegi nonkematsaigakeri. iKantanki-cha gara iniaigana irirori ganiri nokamaigi!

²⁰Irirori ikantaigiri:

—Gara pitsarogaigi, ontari ipokashi-take Tasorintsi ineaigakempsa arisano-rika pinkematsaigakeri ontirika gara. Aikiro yogikoneatimoigakempiro iragaveane kameti pimpinkaigakeriniri ganiri pikañovageiga, onti pinkematsa-tasanoigakeri.

²¹Impo iriroegi onti inaigake intaina. Yogari Moiseshi iatake apavatsaaset-a-kara inakera Tasorintsi. ²²Impo yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Pinkantaigakerira iseraereegi: ‘Ikantake Tasorintsi: Maika viroegi pineaigakena nponiakara enoku nopolakera aka otishiku noniaigakem-pira. ²³Maikari maika nonkantaiga-kempi gara pagaigi perata intirika kori povetsikaigakera pashini pitasorintsie-gite.’

Impo yogari Tasorintsi ikantageta-keri Moiseshi pashini posante inkantai-gakerira maganiro iseraereegi intsatagai-gakerora intimaigakeniri kameti inkema-tsatasanoigakerira. Patiro onti oka:

21 ¹⁷“Yogari kisashitakemparineri-rira iriri ontirika iriniro iroga-kenkanityo.”

Pashini onti okanti:

22 ²⁸“Garatyo pipugatsatumai-gari Tasorintsi. Ario inkañoiñigake pitinkamiegi gara pipugatsatumai-gari.”

**Moiseshi itentaigakarira itinkamiegi
iseraereegi otishiku Sunai**

24 ¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Maika piataatera inaigakera maganiro impo pimpigakera pintentakerira Aaron, Narave intiri Avio intiegiri aikiro itinkamiegi iseraereegi irinaigake 70, kantankicha iriroegi gara yaiñoniiga aka, onti inkanagaventaigakena antakona anta. ²Paniro viro pañonitakena, kantankicha iriroegi garatyoyaiñoniiga, aikiro garatyoy tyani giatumaigimpi.

³Impo yogari Moiseshi ipokai inaigakera maganiro ikamantageigapakeri magatiro ikantagetakeririra Tasorintsi ikogagetakerira intsatagaigakera. Impo iriroegi maganirotyo iniaiganake ikantaigi:

—Nontsatagaigakerotyo magatiro ikantakerira Tasorintsi.

⁴Impo yogari Moiseshi itsirinkagetakero magatiro ikantagetakerira Tasorintsi. Impo okutagitetanakera tsitekyamani yovetsikakeneri itagantanagirira piratsi okaratakera otishi, aikiro yogaratinkagetakero ogatsantsamapupageni mapu okaratake 12, ariotari inaigakeri itomiegi Iseraere 12. Iriroegitari yashikiiganakeririra maganiro iseraereegi. ⁵Impo itigankaigakeri ikyenkarira gaenokaiganankicha intagaigakenerira Tasorintsi piratsipage, aikiro irovetsisaigakenerira akamotiakyainirira toro arioankiniri ikavintsaavageigakerira. ⁶Yogari Moiseshi yagaatagarantakero iriraa yoyagiatakerora tasoku. Ogari aityokyarira onai onti isagutantakaro itagantakarira. ⁷Impo inoshikakero sankevanti itsirinkantakarorira magatiro ikantagetakerira Tasorintsi iniavantakerora ikemaigakerira maganiro. Impo iriroegi ikantaigi:

—Nontsatagaigakerotyo magatiro ikantakerira Tasorintsi, aikiro nonkematsatasanoigakerityo.

⁸Impo irorokya inoshikakotake iriraa yoyagiatakerira tasoku isagutantaigakarira ikantakera:

—Maika nagatake nokantaigakempira magatiro ikantakenarira Tasorintsi nonkantaigakempira, irorotari nokañontakarorira maika nosagutantaigakempirora iraatsi kameti pogoiakenirintsatagakerora Tasorintsi magatiro ikantakerira, ikantaketari irirori: ‘Maika omirinka pinkematsaiganakenara, narokya kavintsaavageigakempine.’

¹²Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Maika piatakera anta otishiku pogiajera nompakempira mapu notsirinkantakarorira nokogagetakerira intsatagaigakera maganiro iseraereegi.

¹³Impo iatake Moiseshi itentanakari Josoe, irrotari inampina. ¹⁴Yogari itinkamiegi iseraereegi onti ikantaigakera:

—Pogiaigavaena kara, aiñotari itentaigakemi Aaron intiri Oro. Tatarika pinkogaikoigakempa iriroegi pinkantaigake.

¹⁵Impo iatanake otishiku. Ogaro otishi onti apamankakero menkor. ¹⁶⁻¹⁷Maganiro iseraereegi ineaigakeri Tasorintsi kara otishiku ochovaankakera kañomatakatyo tsitsi opoamasetira. Ogaro menkor apamankakero 6 kutagiteri, impo ogari kutagiteri 7 yogari Tasorintsi ikaemakeri Moiseshi anta menkoriseku. ¹⁸Impo irirori itonkoanake iatakerira menkoriseku. Ario inake kara 40 kutagiteri.

Tasorintsi ikantaigakerira
irovetsikaigakenerira ivanko

25 ¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

²“Pinkantaigakerira iseraereegi iramageigakenara posantepage impaiga-

kenarira. Maganiro kogaigankitsinerira impaigakenara tatarika oita iramaigakera-
rora impaigakempirora.³ Inti iramaiga-
kempi kori, perata, verontse⁴ ontiri
aikiro kamisapage kamachonkamagori,
kiraamagori ontiri kutamagori.

Iramaigake aikiro iviti kavera⁵ ontiri
imeshina ovisha otsakantunkanirira
kiraari ontiri aikiro pashinipage
imeshinapage mechomeshinari.^e
Iramaigake aikiro inchato akashia,
⁶ aseite orivo ogimorekaatakenkanirira
gimorekaatantachariraku, ...⁷ ontiri
aikiro mapupage kametiripage. ...

⁸“Impo pinkantaigakeri irovetsikaiga-
kenara novanko nonantakemparira anta
iriroegiku. ⁹Antari irovetsikaigakerora
onti inkafñotagaigakemparo nokotaga-
kempirira. Irovetsikaigakero aikiro
magatiro nagetankitsinerira tsompogi.”

*Impo yogari Tasorintsi ikamantageta-
keri Moiseshi tyara onkantakenkani
magatiro ovetsikakenkanira. Oketyo
ikantakeri ovetsikakenkanira kajonaki
ontsotenkasananotakenkanira ontsirekanta-
kenkanira korimeshina. Antari otapoku
irogaigakenkanira piteni isaankarite
Tasorintsi kerovine irovetsikantenka-
nira kori. Irriogi intimpatsarankaiagakero
ivankipage irapinegitevakagaigakempara.
Ogari mapu otsirinkantunkanirira
ikantagetakeririra Tasorintsi Moiseshi onti
onake tsompogi. Karari kara irinaigakera
kerovine onti osagutapinitakenkani iriraa
piratsipage ganiri ikisaviigiri Tasorintsi
ikañovageigara iseraereegi onti intsaroga-
kagaigakempari, ikantaketari irirori:*

²²“Ario nonake kara irinaigakera
kerovine otapoku kajonaki, ariotari kara

osagutapinitakenkaniri iriraa piratsipage
ganiri nokisaviigiri iseraereegi ikañova-
geigara, onti nontsarogakagaigakempari.
Ario kara noniakempi nonkantakempira
magatiro pinkamantaigakerira maganiro
iseraereegi.”

*Impo ikantakeri aikiro ovetsikakenka-
nira mesa ovevirikaantakenkanirira pan
ovetsikakenkanirira irashi irirori. Aikiro
ikantakeri ovetsikakenkanira gimorekaa-
tantachanerira ontiri aikiro ontagantaken-
kanirira kasankapaneri onkañotagaken-
kanira iokotagakeririra otishiku.*

*Impo ikantakeri aikiro tyara onkan-
taktenkani ovetsikakenkanira ivanko
kamisapango. Ikantakeri onti ovetsikanta-
kenkani inchakota akashia. Ogari
ovankotantakemparira onti kamisapage.
Oketyo ogivatakenkani nankitsinerira
savi kamisa kutamagori. Impo omatana-
kempsa pashini kamisa ovetsikantenkanani
iviti kavera. Omatakenkani aikiro
imeshina ovisha. Impo ogari enokutanki-
tsinerira onti pashini imeshinapage
mechomeshinari. Impo ikantakeri aikiro
ontsatamagotakenkanira kamisa tsompogi
ivankoku ontikakotakerora apinakitene
garira okiimataqani paitankichanerira
Okantavitantanqanirira Onkienkanira.
Ikantakeri iramanakerora kajonaki
onantagetakemparira mapu otsirinkantun-
kanirira ikantagetakeririra irogakerora
kara tsompogi aikyara ontsatamagota-
kempara kamisa. Ogari mesa onti
irogakerora apinakiteneku paitankichane-
rrira Irashi Tasorintsi intentagantakempa-
rora gimorekaatantachanerira ontiri
aikiro ontagantakenkanirira kasankapa-
neri. Ikantakeri aikiro ontsatamagotaken-
kanira kamisa sotsimoroku.*

^e 25.5 Mechomeshinari: tera ogotenkani tatuita shintaro imeshina. Okonogaka
ogishonkunkanira okantake imeshina *vaca marina*, pashini okantake imeshina *tejón*,
pashinikya okantake *pieles finos*.

Impo ikantakeri ovetsikakenkanira intagantakenkanirira piratsipage, onti ovetsikantakenkani inchato akashia impo ontsotenkasanolakenkanani ontsirekantakenkanira verontsemeshina. Ogakenkani sotsi ovampatuireu ivanko ontentakemparora oyagiatantakemparira nia inkivakotantaigempa rira saseroroteegi. Ogari ovampatuire onti onkuatakatantakenkani kamisapage ontsatamagogetakenkanira.

Impo ikantakeri aikiro ovetsikageta kenkanira pashini posantepage nagetankitsinerira anta ivankoku.

Impo ikantiri:

27 ²⁰“Pinkantaigaikerira iseraereegi iramaigakera aseite orivo kameti onkantakaniniri omorekaatake gimorekaatantachariraku. Kantankicha onti iramaigake saanaatasanotankitsirira onti gotankichane orivo otinkagi-tunkanirira.

28 ¹“Impo pinkaemakagaigaikeri pirenti Aaron intiegiri itomiegi paiigacharira Narave, Avio, Ereasare intiri Itamare impegaigaikempara nosaseroroteegite. ²Povetsikaigaikenerira irogaguigakemparira pairorira onkameti-tasanotake iroroniri irogaguigempa inkiapiniigera novankoku kameti impinkatsaigaikenkanira. Intagani iriroegi gaguigakemparone. ³Inti piniaigake yogaegi nagaveakagaigaikerira irogova-geigakera iravoviigera pinkantaigaikerira irovetsikaigaikenerira Aaron irogagut-keparira kameti iroroniri irogagutempa nompegakerira nosaserorotete. ⁴...Irove-tsikaigaikeneri pirenti Aaron intiegiri aikiro itomiegi kameti impegaigaikempara nosaseroroteegite.”

Impogini yogari Tasorintsi ikantage-takeri pashini posante irovetsikageigake-rrira.

31 ¹⁸Impo yagatakera iniakerira ipavakeri mapu itsirkantakarorira irirori ikogaggetakerira intsatagai-gakerora maganiro iseraereegi.

Ityomiani toro yovetsikakerira Aaron

32 ¹Impogini yogaegi iseraereegi ineagakera ipegakara Moiseshi otishiku tera iripokae iatashiigakeri Aaron ikantaigaikerira:

—Atsi povetsikaigaikenara notasorintsiegite tentaiganaenanerira. Yogari Moiseshi gaigaatanarira Ejipitoku teranika nogoige tyarika itsatake nerotyo tera iripokae.

²Impo irirori ikantaigaigeri:

—Atsi patoigeri pogashigempitaiga-rrira yovetsikantunkanirira kori pamaigakenarira. Pamaigakenari ogashigempitaigarira pitsinanetsiegite, pitomiegi ontiri pishintoegi.

³Impo iriroegi maganiro yapatoigakeri yamaigakenerira. ⁴Impo irirori yagakeri yoveankagetakeri yovetsikakerira ikañotagakarira ityomiani toro. Iroro ineagakerira maganiro ikantaiganake:

—Neri atasorintsiegite gaigaatajairira Ejipitoku.

⁵Yogari Aaron ineagakerira ishineventaitagakarira yovetsikakerira ovashi yovetsikakeneri itagantanaginirira piratski ikantaigaikerira maganiro:

—Kamani avetsikaigaikeneri iviesetate Tasorintsi.

⁶Impo okutagitetamanakera itinajai-ganityo inkaara itagaigamanakenerira piratsipage irishineigakempariniri. Ovashi ipitaigaikake isekatavageigakara, aikiro yoviikavageigakara impo ikavirii-ganaka itamporaventaigaikerira. ⁷Impo yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

—Maika piatae pinkamosoigapaakerira pagagaatirira Ejipitoku, iriroegi matakarti yovetsikagisevageigake terira onkametite, teranika inkematsaigena

⁸onti shintsi yapakuaignanakero nokantai-gavetakaririra. Maika yovetsikaigake itasorintsiegite ikañotagaigakari ityomiani toro. Ikanagaventaigakari itagaigakeneri piratsipage ikantaigake: ‘iNeri atasorin-tsiegite gaigaatajairira Ejipitoku’?

⁹Maikari maika matakaniroro noneaiga-keriniroro tera inkogaige inkematsaigakenara intsatagaigakerora nokantaigakeri-rrira. ¹⁰Maikari maika atsi nonkisashiiga-kemparira nompogereraigakerira. Virokyu nonkavintsaavagetake nogitovaigavagei-gakerira piyashikiiganakerira.

¹¹Impo irirori iniaventaigakanakerityo iseraereegi ikantiri:

—Tasorintsi, ¿tyara onkantakempara pinkisashiigakemparira pashintaigakarira pagaaigatirira Ejipitoku povetsikagematiyo terira oneimagetenkani pipugamen-taigakerira? ¹²Antari pinkañotakerorika maika inkantaigakerorokari Ejipitokuni-rrira: ‘Iroro yagashiigaatiri yamaiganake-rrira anta otishiku irogamagaigakerira impogereasanoigakerira maganiro.’

Maikari maika atsi pampitsimareanaem-para ganiri pikisashiigari. ¹³Pisuretaem-parira Averan, Isaako intiri Iseraere kematsaigimpirlira, pikantaigakeritari pikanti: ‘Nogitovaigavageigakerira piyashikiiganakerira inkañovageigana-kemparityo impokiro impo nompaigakeri kipatsi nokashigakagakempirira ovashi inkantakanira irashintaigakemparo.’

¹⁴Impo yogari Tasorintsi ikanti:

—Iroroventi gara nokisashiigari.

¹⁵Impo ipokai Moiseshi yamagetake-rrora pitetiro mapu itsirinkantagetakaro-rrira Tasorintsi ikantagetakerira intsatagaigakerora iseraereegi. Ogari mapu pisotatetiro itsirinkagetakero.

¹⁶Tsikyata yovetsikagetaakero mapu, aikiro tsikyata itsirinkakero irirori.

¹⁷Impogini yogari Josoe ikemaigapaa-keri tsigempitareimatakyo ikantiri Moiseshi:

—Atsi kemaigeriratyo kanika vetsikai-ganaka iromanataigakempara.

¹⁸Ikanti irirori:

—Teratyo onkañotemparo ikaemai-gira gaveaigankitsirira yomanatakara, aikiro teratyo onkañotemparo ikaemai-gira yagaveaigunkanirira. Naro nokemake ont i matikaigake.

¹⁹Impogini yagonkevetapaaka ineagapaakeri tosoigamataketyo itosoventaigakerira ityomiani toro yovetsikaigakerira. Oga ikenake ikisamatanakatyoyuvuokagetutarotyo mapu yamavetakarira oga okenake oporokanake ontaikaka kara okarageta-keria otishi. ²⁰Yogari ityomiani toro yovetsikaigakerira inoshikakeri itagake-rrira impo itonovatakeri iokaavanetake-rrira niaku ovashi yoviikakagaigakarira maganiro. ²¹Impo ikantiri Aaron:

—¿Matsi tyara ikantaigakempira nerotyo pikañotakerora maika pikaño-vagetaigakarira maganiro?

²²Ikanti irirori:

—Atsi gara pikisa, pineaigiritari kantaka iriroegi yovetsikaigira terira onkametite. ²³Ikantaigakenatari: ‘Povetsi-kaigakenara notasorintsiegite tentaiganae-nanerira. Yogari Moiseshi gaigaatanarira Ejipitoku teranika nogoige tyarika itsatake nerotyo tera iripokae.’ ²⁴Naro nokantaigiri: ‘Tyanirika shintankicha kori irapatoigakerira iramaigakenarira.’ Iriroegi yamaigakena impo naro novuoka-vokitakeri oga ikenake ipeganaka ityomiani toro.

²⁵Impo yogari Moiseshi yogavageta-kyo kavako inakera okañotakara maika yovetsikagisevageigakera maganiro terira onkametite, aikiro tera tyara inkantumai-geri Aaron. Aikiro yogotake inkemakoiga-keririka kisashiigakaririra ontirorokari isamatsanaigakeri inkaavintsaigakerira, ²⁶nerotyo iatantakarira yaratinkakera okaratakeria ivankoegi ikanti:

—¿Tyaní kogankitsi inkematsatasanoigakerira Tasorintsi? Tyanirika kogankitsi iripokaigake aka naroku intentaigakenara.

Impo inti aigankitsi maganiro iyashikii-ganakerira Irevi.²⁷ Impo irirori ikantaigiri:

—Ikantake Tasorintsisanorira Itinkamiegi iseraereegi ikanti: ‘Pagaiga-nakera paniropage pisavuriegite pampa-goigakera impo piaigakera ivankoegiku pitovaireegi pogaigakerira. Irirorka pirenti intirika piamicote intirika pashini piitane pogaigakerityo.’²⁸

Impo iriroegi itsatagaigakero magatiro ikantaigakeririra Moiseshi yogagarantaigakeri itovaire ikamaigake 3000.²⁹ Impo ikantaigiri Moiseshi:

—Maika viroegi inkavintsajai-gake Tasorintsi, ineaigakempitari arisano pikogaigake pintsatagaigakerora ikantaigakempirira, pogaigakeritari pitomi intiri pirenti.

Impo okutagitetenakera ikantaigiri maganiro:

—Viroegi pairotoy povetsikaigake terira onkametite, kantankicha naro noatake noniakerira Tasorintsi noniaventaigakem-pira ariorika irogavisaakoigaempi.

Impo iatake ikantakerira Tasorintsi:

—Yogaegi notovaireegi iseraereegi pairo yovetsikaigake terira onkametite, yagaigaketari kori yovetsikaigakerita-sorintsiegit. ³² Maikari maika atsi pimagsantaerora yovetsikaigakerira gara pikisashiigari. Garika pikogi pimagsantakoigakerira narotoy pinkisshitakem-pisaankaerora novairo pitsirinkakotakenara pisankevantiteku.

Kantankicha irirori ikantiri:

—Intaganityo nonkisashitakem-pitanirika terira inkematsatena nosaan-kakotakerira. ³⁴ Maikari maika piate

pamaiganakerira anta nokantakempira piaigakera. Naro nontigankakeri nosaankariite intentaiganakempira, kantankicha impogini nompokakite nonkisashiigakitemparira terira inkematsaigena ovashi nonkenkiagaiga-gakeri yovetsikaigakerira maika.

³⁵ Impogini ovashi yatsipereakagavagei-gakari posante, ikisaviigakeritari ineaiga-kerira ikanagaventaigakarira ityomiani toro yovetsikaigakeneririra Aaron aikiro itagaigakenerira piratsipage.

33 ¹¹ Kantankicha inti intentaka Moiseshi iniavakagaigara kañomatata irironirikaty o iniake iamigote. ...

Impo irirori ikantiri:

—Nokogake noneakempira pishimpo-kirerenkakera.

¹⁹⁻²¹ Ikantiri:

—Gara pagavei pineenara. Antari pineakenarika onti pinkamake, gatanika itimumati gaveankitsinerira ineaikenara. Kantankicha kamani pimpokake aka paratinkakera imperitaku impo naro navisanake nonkamantakempira tyara nopaita, narotari NANTI. ^f Tyanirika nonintake naro nontsarogakagakempira nontsarogakagakem-parityo. Aikiro tyanirika nonintake nonkavintsaavageta-kerira nonkavintsaavageta-kerityo.

²² Impo antari navisanakera nogiaganakem-pi otsiraakera imperita nontikak-to-tantanakem-piro nako navisanakera.

²³ Impo namereakotaempi pineakenara notishitaku. Ogari novoro garatyo pineimatiro.

34 ¹ Impo ikantiri aikiro:

—Povetsikaera pashini piteti mapu pinkañotagakemparora oketyorira novetsikavetaka naro pitimpokakera-rrira. Impo naro nontsirinkaero magatiro

f 33.19-21 Antari ikantakerira Moiseshi “narotari NANTI” onti iniakotakerira ivairo otsirinkakotunkanirira Ek. 3.14.

notsirinkavetakira okyara.² Povetsikakempara pimpokamanakera kamani aka otishiku Sunai ochovaankakera, ariotari nonakeri naro.³ Garatytyani pitentumata, aikiro garatytyani kenumatatsikara otishiku. Aikiro garatytyani yaiñonitumaiga ovisha intiri toro isekataigakempara kara okaragetakera.

⁴Impo yogari Moiseshi ikaratake mapu yovetsikake pikotateti ikañotagakaro oketyorira yovetsikake Tasorintsi. Impo okutagitantanakera iatamananake otishiku yamagetanakerora itsatagakerora ikantakeririra Tasorintsi.⁵ Impo yogari Tasorintsi yaguitapaaake menkoriku yaratinkimotapaakerira ikamantakerira tyara ipaita ikanti:

—Naro nopalita NANTI.

⁶Impo yavisanake ikenagutanakerira ikanti:

—iNantitari NANTI! Nanti Tasorintsanorira. Pairo notsarogakagantavageta, aikiro nokavintaantavageti. Tera nonkatimaigeri nonkisashiigemparira vetsikaigatsirira terira onkametite, onti samani natsipereakoigakari. Pairo notasanotanta, aikiro tera namatagumatempa omirinkatyotsatagiromoniane.⁷ Notsarogakagaigari tovaini matsigenkaegi tera nonkisaviigeri yovetsikagisevageigira terira onkametite onti nomagisantakero, kantankicha yogaegi terira inkogaike inkematsaigakenara garatytnogaviaakoigiri, ontityo nonkisashiigakempari, nomaiganakerityo itomiegi, ivisariegitintiri iyashikiiganakerira.

⁸Yogari Moiseshi irorotyo ikemakerira inakera igenanekyatyoitigeroaventanakari yogivosetanakatyotkipatsiku.

²⁸Impo inake kara 40 kutagiteri intentakarira Tasorintsi. Tera isekatumatempa, aikiro tera irovikumatempa. Impo itsirinkagetakero magatiro ikantakeririra Tasorintsi itsatagakerora iseraereegi. Impo yogari Tasorintsi onti itsirinkake

ikantagetirira natsirira 10. Onti itsirinkantakaro mapu yovetsikakerira Moiseshi.

²⁹Impogini ipokai Moiseshi yamagetakero pitetiro mapu itsirinkantakarira Tasorintsi. Antari ipokaira shimpokirerenkamatatkyo kara ivoro kantamatake porererere, ontitari iniakerira Tasorintsi, kantankicha irirori tera irogote ikañotakara maika.

³⁰Yogari Aaron intiegiri maganiro iseraereegi ikamaguigavetavakari ineagu tarityo shimpokirerenkamatatkyo ivoroku ovashi ipinkaigakeri iraiñoniigakemparira.³¹ Kantankicha irirori ikaemai gakerityo ovashi iatake Aaron intentaiganakarira maganiro itinkampage iseraereegi yaiñoniiganakarira. Impo irirori iniaigakeri.³² Impo imaganaka maganiro iseraereegi yaiñoniiganakarira ovashi ikamantageigakeri magatiro ikantagetakeririra Tasorintsi anta otishiku Sunai.³³ Impo yagatakera iniaigakerira itikakotaka ivoroku pañoirontsiku.

³⁴Antari iatapinitira inakera Tasorintsi iriniakerira ario inoshikakero, impo ipokaira ikamantageigakeri maganiro ikantakeririra Tasorintsi itsatagakerora.³⁵ Maganirotyo iniaigakeri shimpokirerenkamatatkyo ivoroku. Impo yagatanairaina iniaigakerira itikakotanaa pañoirontsiku. Antari iataira iniairira Tasorintsi ario pinkante inoshikairo.

39 ⁴²Impogini yogaegiri iseraereegi itsatagageigakero magatiro ikañotagasanoigakaro ikantagetakeririra Tasorintsi Moiseshi.⁴³ Antari ineageta kerora irirori ikañotagasanoigakarora ikantaigakeririra iniaventaigakeri inkavintsajaigakerira Tasorintsi.

**Apamankanakarora menkori
ivanko Tasorintsi**

40 ¹Impogini yogari Tasorintsi ikantiri Moiseshi:

²“Pogaratinkakagantagetakerora novanko povetsikakagantagetakerora

kutagiteriku 1 kashiriku 1. ³Pogakerora nogajonakite tsompogi pintsatamagota-kerora kamisa tikakotakeronerira.”

Impo ikamantakeri tyara inkantage-takero magatiro nagetankitsinerira tsompogi ivankoku. Impogini irirori yagatagetakero magatiro.

³⁴Impogini ogari menkori apamanka-nakaro ivanko Tasorintsi ogatyō okenake okantanake tsompogi porererere, ipokaketari Tasorintsi kara ivankoku. ³⁵Yogari Moiseshi tera

iragavee inkiakera tsompogi, otikakota-kerotari menkori, aikiro kantamatatake-tari porererere. ³⁶⁻³⁸Impo kantaka onakera menkori kara ivankoku Tasorintsi. Antari ikogakera Tasorintsi irimaiganaerora aikiro iseraereegi iriaiganaera ogaenokanaa menkori amereanaaa ivankoku ariokya oivatanai ovashi ipampiaiganairora. Antari terika amereempa teratyo iriaige, kantakatyō inaigakera kara. Ogari sagiteniku ontí opoamatanaai. Ineaigakero maganiro iseraereegi. Kantaka okañotakara maika ovashi yagonkeiganakara Kanaanku.